

Душан Рајшић, Центар за културу Лазаревац  
[galerija@veze.net](mailto:galerija@veze.net)  
Биљана Петровић, Библиотека града Београда  
[petrovic.bp@gmail.com](mailto:petrovic.bp@gmail.com)

## МЕТОХИЈСКИ МАЈ И GIOCA НОСА 2016: креативан рад са децом у енклави Велика Хоча

### **Сажетак:**

Деца у српској енклави Велика Хоча на Косову и Метохији живе у незавидним условима, без много могућности да учествују у културним догађајима. Италијанска хуманитарна организација *Amici di Decani* – Пријатељи Дечана, већ неколико година улаже велики труд да анимира децу Велике Хоче и да им пружи занимљиве културне садржаје, као и да подстакне дечје креативно изражавње, укључујући у рад са децом бројне волонтере.

У раду су представљене креативне радионице, које су одржане током манифестације *Метохијски мај* и фестивала *Gioca Носа 2016*. Неке од радионица настале су у Центру за културу Лазаревац и Библиотеци града Београда, док су друге плод рада волонтера из Италије и Србије на заједничкој реализацији представљања романа *Мали Принц*, Антоана де Сент-Егзиперија, који је тема Игара у Хочи 2016.

**Кључне речи:** енклава, Велика Хоча, деца, креативне радионице, *Amici di Decani*

Dušan Rajšić, Centar za kulturu Lazarevac  
[galerija@veze.net](mailto:galerija@veze.net)  
Biljana Petrović, Biblioteka grada Beograda  
[petrovic.bp@gmail.com](mailto:petrovic.bp@gmail.com)

## METOHISKI MAJ I GIOCA HOCA 2016: kreativan rad sa decom u enklavi Velika Hoča

### **Sažetak:**

Deca u srpskoj enklavi Velika Hoča na Kosovu i Metohiji žive u nezavidnim uslovima, bez mnogo mogućnosti da učestvuju u kulturnim događajima. Italijanska humanitarna organizacija Amici di Decani – Prijatelji Dečana, već nekoliko godina ulaže veliki trud da animira decu Velike Hoče i da im pruži zanimljive kulturne sadržaje, kao i da podstakne dečje kreativno izražavanje, uključujući u rad sa decom brojne volontere.

U radu su predstavljene kreativne radionice, koje su održane tokom manifestacije Metohijski maj i festivala Gioca Hoca 2016. Neke od radionica nastale su u Centru za kulturu Lazarevac i Biblioteci grada Beograda, dok su druge plod rada volontera iz Italije i Srbije na zajedničkoj realizaciji predstavljanja romana Mali Princ, Antoana de Sent-Egziperija, koji je tema Igara u Hoči 2016.

**Ključne reči:** enklava, Velika Hoča, deca, kreativne radionice, Amici di Decani

Dušan Rajšić, Culture Centre Lazarevac  
[galerija@veze.net](mailto:galerija@veze.net)  
Biljana Petrović, Belgrade City Library  
[petrovic.bp@gmail.com](mailto:petrovic.bp@gmail.com)

## METOHIIJA'S MAY AND GIOCA HOCA 2016 – CREATIVE WORK WITH CHILDREN IN THE ENCLAVE VELIKA HOCA

### Summary

Children in the Serbian enclave Velika Hoca in Kosovo and Metohija live in dismal condition, without many possibilities to participate in cultural events. Over the past few years, Italian humanitarian organisation *Amici di Decani*– Friends of the (Monastery) Decani, has been investing significant efforts to animate children of Velika Hoca and provide them interesting cultural contents, as well as to encourage children's creative expression, by involving a number of volunteers in the work with children.

The paper presents creative workshops, which were held during the manifestation *Metohija's May* and festival *Gioca Hoca* 2016. Some of the workshops were prepared in the Cultural Center Lazarevac and the Children Department of the Belgrade City Library, while the others are the result of the joint work of volunteers from Italy and Serbia during the presentation of the novel *The Little Prince*, by Antoine de Saint-Exupery, which was the theme of the Hoca 2016 Games.

**Key words:** enclave, Velika Hoca, children, creative workshops, *Amici di Decani*